



COLOMBINI
CASA

ARTEC

Quadra

ARTEC

Italian Kitchen



QUADRA

UN DESIGN FLESSIBILE
PER UN'ANIMA SMART.
QUADRA È LA CUCINA
DI OGGI. UNA PROPOSTA
DAL CARATTERE DECISO
E DALLA FORTE
PERSONALITÀ, BELLA
E INTELLIGENTE, PROPRIO
COME LA VOLEVI TU.

A flexible design for a smart spirit.
Quadra is today's kitchen.
A suggestion with a distinct character
and a strong personality, beautiful
and intelligent, just as you wanted.

Un diseño flexible para
un alma inteligente.
Quadra es la cocina de hoy.
Una propuesta de carácter resuelto
y fuerte personalidad, bella
e inteligente, precisamente
como la querías tú.

Design flexible et esprit smart.
Quadra est la cuisine d'aujourd'hui.
Une proposition décisive marquée
par une forte personnalité, belle et
intelligente, comme vous la vouliez.

SCEGLI QUADRA PERCHÉ...

Why pick QUADRA... / Elige QUADRA porque... / Choisissez QUADRA parce que...

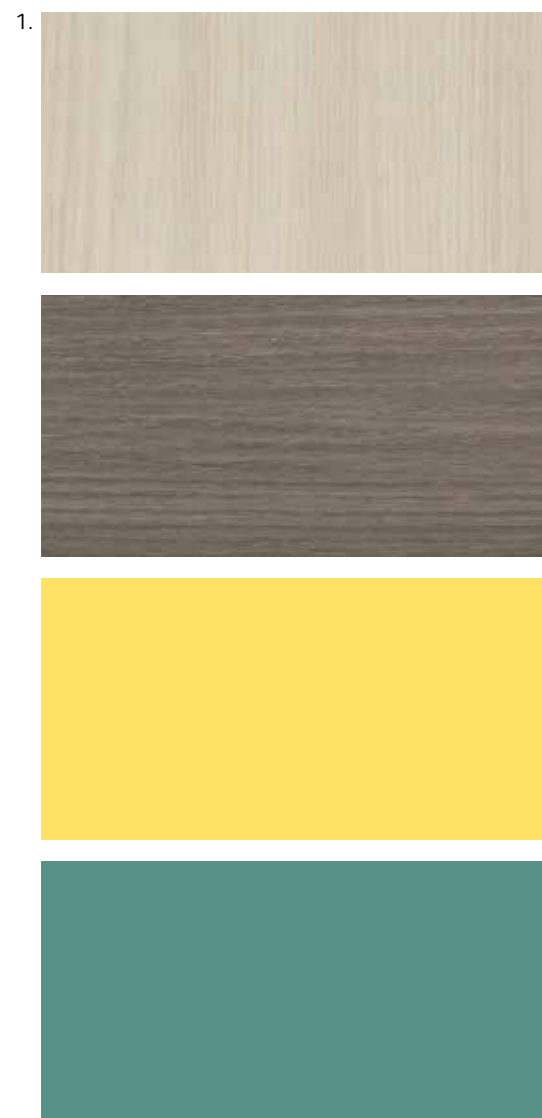
- 1.** Potrai optare per tantissimi abbinamenti di finiture e colori, per una cucina originale e personalizzata.
 / You can opt for very many combinations of finishes and colours, for an original and personalised kitchen.
 / Podrás optar por muchísimas combinaciones de acabados y colores, para tener una cocina original y personalizada.
 / Vous avez le choix de nombreuses associations et couleurs, pour une cuisine originale et personnalisée.
- 2.** Quando si parla di cucina i dettagli non sono trascurabili! Potrai scegliere la maniglia che più ti piace tra la gamma Artec.
 / When talking about kitchens, the details must not be neglected! You can choose the handle you like best among the Artec range.
 / En una cocina no hay que descuidar los detalles! Podrás elegir el tirador que más te guste de la gama Artec.
 / En termes de cuisine, aucun détail n'est à négliger. Vous avez même le choix de la poignée de la gamme Artec.

- 3.** Potrai ottenere il massimo dell'ergonomia e della personalizzazione con i top sagomati realizzati per creare volumetrie uniche e superfici materiche.
 / You can get optimum ergonomics and maximum customisation with the shaped worktops designed to create unique volumes and textured surfaces.
 / Podrás obtener la máxima ergonomía y personalización con las encimeras perfiladas, realizadas para crear volúmenes únicos y superficies matéricas.
 / Profitez d'une ergonomie et d'une personnalisation maximales grâce à des plans profilés permettant de créer des volumes uniques et des effets de matière.

- 4.** Con i vani a giorno previsti in finitura nobilitato, oppure in finitura super matt potrai arredare con stile il tuo ambiente.
 / With the open compartments in a veneered or super-matt finish, you will be able to furnish your room with style.
 / Con los módulos abiertos revestidos de melamina o con acabado super matt podrás decorar tu ambiente con estilo.
 / Grâce aux niches en surfacé ou en finition super matt, optez pour un style adapté à votre espace.

- 5.** Barre led e pensili con fondo luminoso contribuiscono a creare una cucina estremamente personalizzata e suggestiva, e ne sottolineano la doppia valenza funzionale ed estetica.
 / LED bars and wall units with lighting in the undersides contribute to creating an extremely personalised and attractive kitchen, and emphasise their dual functional and aesthetic value.
 / Barras led y muebles altos con fondo luminoso contribuyen a crear una cocina bien personalizada y sugestiva, destacando la funcionalidad y la estética.
 / Les barres LED et les éléments hauts avec fond lumineux contribuent à la création d'une cuisine extrêmement personnalisée et suggestive grâce à une mise en exergue des aspects fonctionnels et esthétiques.

- 6.** Le tante soluzioni salvaspazio come l'armadio secretaire e la panca con cassetiera sono solo alcuni degli accorgimenti per ottimizzare al massimo gli spazi della tua cucina.
 / The many space-saving solutions such as the secretaire cupboard and the bench with drawers are only some of the clever devices for making optimum use of the spaces in your kitchen.
 / Las numerosas soluciones para ahorrar espacio, como el armario secretaire y el banco con cajonera son sólo algunos de los recursos para optimizar al máximo los espacios de tu cocina.
 / De nombreuses solutions permettent de gagner de la place, dont l'armoire secretaire et le banc à tiroirs. Il ne s'agit là que quelques-unes des idées permettant d'optimiser les espaces de votre cuisine.



A close-up photograph of a kitchen counter. In the foreground, a row of almonds is neatly arranged on the light-colored, textured countertop. Behind them, a green cutting board holds several more almonds. In the background, a yellow melon is sliced open, with one half resting on the counter and the other half slightly behind it. The lighting is soft and natural, highlighting the textures of the fruit and the counter.

01 / QUADRA

DISEGNARE NUOVI SPAZI DOVE NON TE LO ASPETTAVI, ROMPENDO GLI SCHEMI DELLE COMPOSIZIONI TRADIZIONALI.

QUADRA APRE LE PORTE A UNA NUOVA CONCEZIONE MULTIFUNZIONALE DELLA CUCINA CONTEMPORANEA.

Design new spaces where you did not expect them, breaking away from the layouts of traditional compositions. Quadra opens the door to a new multi-functional conception of the contemporary kitchen.

Diseñar nuevos espacios donde no te lo esperabas, rompiendo con los esquemas de las composiciones tradicionales. Quadra abre las puertas a una nueva concepción multifunción de la cocina contemporánea.

De nouveaux espaces inattendus, qui brisent les modèles des compositions traditionnelles. Quadra met la polyvalence à la portée de la cuisine contemporaine.





OTTIMIZZARE OGNI SPAZIO ATTRAVERSO SOLUZIONI UNICHE; QUADRA PROPONE UN MINI LIVING INTEGRATO CON LA ZONA STUDIO VERSATILE E FUNZIONALE.

Optimise every space using unique solutions; Quadra proposes a mini living room integrated with the versatile and functional study area.

Optimizar cada espacio a través de soluciones únicas; Quadra propone una pequeña zona living integrada con la zona estudio, versátil y funcional.

Optimiser chaque espace grâce à des solutions uniques. Quadra propose un mini-séjour intégré à un espace studio polyvalent et fonctionnel.





GIOVANE E FRESCA, ADATTA
A SODDISFARE OGNI GUSTO E NECES-
SITÀ DI SPAZIO GRAZIE A SOLUZIONI
SMART COME I CASSETTI IN DOTA-
ZIONE, UN'OTTIMA SOLUZIONE
PER AVERE SEMPRE UNA PERFETTA
ORGANIZZAZIONE.

Young and fresh, suitable for satisfying every taste and need for space thanks to smart solutions such as the inbuilt drawers, an excellent solution to help you to always be perfectly organised.

Joven y fresca, apta para satisfacer todos los gustos y necesidades de espacio gracias a soluciones inteligentes como los cajones en dotación, una excelente solución para tener siempre una organización perfecta.

Jeune et fraîche, pour tous les goûts et tous les espaces, grâce à des solutions intelligentes: une solution idéale pour une organisation parfaite.





LE COLONNE DELLA CUCINA PERMETTONO DI INSTALLARE GLI ELETTRODOMESTICI COME FORNO E FRIGO AD UN'ALTEZZA COMODA E ASSOLUTAMENTE PRATICA: UNA SOLUZIONE DI DESIGN RAZIONALE E NECESSARIA.

The columns that form part of the kitchen let you fit the appliances such as oven and fridge at a comfortable and perfectly practical height: a rational and necessary design solution.

Las columnas de la cocina permiten instalar electrodomésticos como el horno y el frigorífico, a una altura cómoda y bien práctica: una solución de diseño racional y necesaria.

Les colonnes de la cuisine permettent d'installer les électroménagers tels que le four et le réfrigérateur à une hauteur confortable: une solution de design aussi rationnelle que nécessaire.







VOLUMI INTELLIGENTI E FORME PERSONALIZZABILI, CARATTERIZZANO UNA PROPOSTA INNOVATIVA ED ESCLUSIVA. ECCO CHE UN PIANO PUÒ DIVENTARE UN APPOGGIO PER IL PC, LIBRI ED OGGETTI SEMPRE DISPONIBILI E A PORTATA DI MANO.



Intelligent volumes and customisable shapes characterise an innovative and exclusive offer. Look how a worktop can become a support for the computer, books and objects that are always available and within arm's reach.

Volúmenes inteligentes y formas personalizables caracterizan una propuesta innovadora y exclusiva. Una encimera puede convertirse en la superficie de apoyo del ordenador, de libros y otros objetos, para tenerlos siempre al alcance de la mano.

Les volumes intelligents et les formes personnalisables se retrouvent dans une proposition novatrice et exclusive. Un plateau devient ainsi un support d'ordinateur ou un étagère pour des livres et des objets toujours accessibles.



6.
ILLUMINAZIONE LED SOTTOPENSILE.

3.
PRATICA BARRA PORTAOGGETTI
SOTTOPENSILE.

4.
ELEMENTI A GIORNO VERTICALI
IN FINITURA ANTA.

1.
ANTE IN FINITURA EFFETTO LEGNO OLMO
BIANCO E VERDE OCEANO.

7.
ZONA LIVING INTEGRATA
CON ZONA STUDIO.

2.
CASSETTI CON MANIGLIA AD INCASSO STAR.

5.
COLONNE INTERMEDIE PER OSPITARE
FORNO E FRIGORIFERO

1.
/ Doors in olmo bianco and verde oceano
wood effect finish.
/ Puertas con acabado efecto madera olmo
blanco y verde oceano.
/ Battants avec effet olmo bianco
et verde oceano.

2.
/ Drawers with star recessed handle.
/ Cajones con tirador empotrado Star.
/ Tiroirs avec poignée encastrable Star.

3.
/ Practical under-unit hanging rail.
/ Práctica barra portaobjetos bajo mueble.
/ Barre porte-objets pratiques sous
élément haut.

4.
/ Vertical open units in finish
to match the door.
/ Elementos abiertos verticales
con el mismo acabado de la puerta.
/ Niches verticales dans la même finition
que les battants.

5.
/ Half-columns to house oven and fridge.
/ Medias columnas para alojar
el horno y el frigorífico.
/ Colonnes mi-hauteur pour four
et réfrigérateur.

6.
/ Under-unit LED lighting.
/ Iluminación led bajo mueble.
/ Eclairage led sous élément haut.

7.
/ Living area integrated with study area.
/ Zona living integrada con zona estudio.
/ Espace séjour intégré à l'espace studio.



02 / QUADRA

PULIZIA FORMALE
E FINITURE AD EFFETTO
NATURALE, RICHIAMA-
NO UNA FISICITÀ ESSEN-
ZIALE, PER UNA CUCINA
DALLE LINEE ELEGANTI
E PREGIATE.

Clean shapes and natural effect finishes suggest a spare physicality, making for a kitchen with elegant and sophisticated lines.

Formas sencillas y acabados de efecto natural dan un aspecto físico esencial, para una cocina de líneas elegantes y preciadas.

Formes épurées et finitions naturelles pour un minimalisme incontournable. Une cuisine marquée par des lignes élégantes et précieuses.



8



IN UN MIX DI MATERICITÀ TATTILE E GEOMETRIE INCONSUETE, IL TOP CONFIGURATO CON ALTEZZE DIVERSE È UN UTILE ESCAMOTAGE PER SEPARARE LA ZONA PRANZO DAL PIANO DI LAVORO.

In a mix of tactile texture and unusual geometry, a worktop configured with different heights is a useful trick for separating the dining area from the work area.

En una mezcla de materia táctil y geometrías inusuales, la encimera configurada con diferentes alturas es un útil escamoteo para separar la zona comedor de la encimera de trabajo.

Un mélange de matières tactiles et de formes originales pour un plan proposé en différentes hauteurs, séparant ainsi l'espace repas du plan de travail.



LA MANIGLIA TRAPEZIO ENFATIZZA IL CARATTERE CONTEMPORANEO DELLA COMPOSIZIONE E RAPPRESENTA UN SEGNO DISTINTIVO DI ORIGINALITÀ.

The Trapezio handle emphasises the contemporary character of the composition and represents an original distinguishing feature.

El tirador Trapezio enfatiza el carácter contemporáneo de la composición y constituye un signo distintivo de originalidad.

La poignée Trapezio souligne le côté contemporain de la composition et se veut une marque d'originalité.





I TONI TRADIZIONALI DELLA CUCINA SONO SPEZZATI DA DETTAGLI HI-TECH, COME LA MANIGLIA INTEGRATA PLANET, CHE NE BILANCIANO IL DESIGN E CONFERISCONO PULIZIA LINEARE ALLA COMPOSIZIONE.

The traditional shades of the kitchen are broken up by the integrated Planet handle, which balances their design and confers clean lines on the composition.

Los tonos tradicionales de la cocina se alternan con detalles de alta tecnología, como el tirador integrado Planet, que equilibran el diseño otorgando a la composición una prolijidad lineal.

Les couleurs traditionnelles de la cuisine sont mises en valeur par des détails high-tech, comme la poignée intégrée Planet, qui souligne l'équilibre du design et le côté linéaire de la composition.





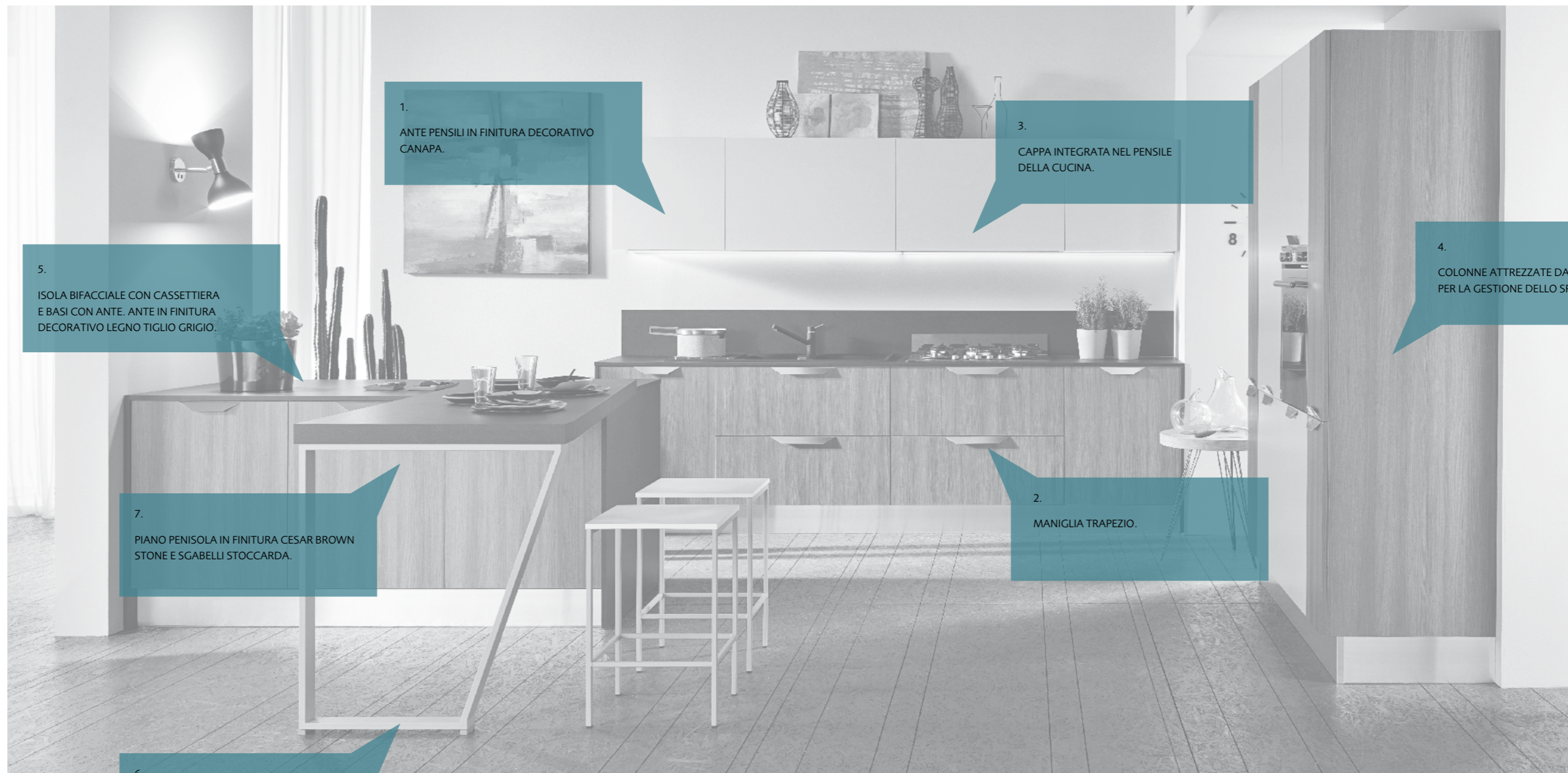
LE COLONNE, SONO CONFIGURABILI ANCHE DA 30 CM PER CREARE PIACEVOLI GIOCHI DI COLORE IN FUNZIONE DELLA MASSIMA ORGANIZZAZIONE DEGLI SPAZI.

It is also configurable with 30 cm columns to create pleasant plays of colour to complement the highly organised spaces.

Las columnas son configurables incluso a 30 cm para crear agradables juegos de color en función de una óptima organización de los espacios.

Les colonnes sont également disponibles en 30 cm, pour créer d'agréables jeux de couleur en fonction de l'organisation des espaces.





1.
ANTE PENSILI IN FINITURA DECORATIVO CANAPA.

3.
CAPPA INTEGRATA NEL PENSILE DELLA CUCINA.

4.
COLONNE ATTREZZATE DA 30 CM, OTTIMALI PER LA GESTIONE DELLO SPAZIO.

5.
ISOLA BIFACCIALE CON CASSETTIERA E BASI CON ANTE. ANTE IN FINITURA DECORATIVO LEGNO TIGLIO GRIGIO.

2.
MANIGLIA TRAPEZIO.

7.
PIANO PENISOLA IN FINITURA CESAR BROWN STONE E SGABELLI STOCCARDA.

6.
GAMBA PENISOLA DAL DESIGN UNICO E ORIGINALE.

1.
/ Doors wall units in canapa decorative finish.
/ Puertas muebles altos con acabado decorativo canapa.
/ Battants éléments hauts en finition canapa.

2.
/ Trapezio handle.
/ Tirador Trapezio.
/ Poignée Trapezio.

3.
/ Cooker hood integrated into the kitchen wall unit.
/ Campana integrada en el mueble alto de la cocina.
/ Hotte intégrée dans l'élément haut de la cuisine.

4.
/ 30 cm equipped columns, excellent for space management.
/ Columnas equipadas de 30 cm, excelentes para optimizar el espacio.
/ Colonnes équipées de 30 cm, un must pour gagner de la place.

5.
/ Double-fronted island with drawer and door units in tiglio grigio decorative finish.
/ Isla bifacial con cajonera y puertas acabado decorativo madera tiglio grigio.
/ Ilot double face avec tiroirs et battent en finition tiglio grigio.

6.
/ Peninsula support leg with unique and original design.
/ Pata de la península de diseño único y original.
/ Pied de péninsule, unique et original.

7.
/ Peninsula worktop in Cesar brown stone top finish and Stoccarda stools.
/ Encimera de la península con acabado Cesar brown stone y taburetes Stoccarda.
/ Plan de péninsule en finition Cesar brown stone et tabourets Stoccarda.

03 / QUADRA

RICERCA ESTETICA
E UNIFORMITÀ CONVI-
VONO ATTRAVERSO
LE GEOMETRIE LINEARI
E I DETTAGLI UNICI,
CHE CONIUGANO FUN-
ZIONI PRETTAMENTE
PRATICHE A DETTAGLI
DI GRANDE VALORE
VISIVO.

Aesthetic experiment and uniformity live side by side through the linear geometry and uniform details, which combine purely practical functions with details that add great visual value.

El estudio estético y la uniformidad conviven a través de geometrías lineales y detalles únicos que conjugan funciones netamente prácticas con detalles de gran valor visual.

Recherche esthétique et uniformité se fondent dans des lignes et des détails uniques, alliant les aspects pratiques et les traits visuels.



Oscar Wilde.

Honoré De Balzac

16 54





ATMOSFERE CALDE RIPORTANO I RICORDI VERSO LA TRADIZIONE, FINITURE EFFETTO LEGNO REGALANO CALORE PER RENDERE GLI AMBIENTI ACCOGLIENTI E FATTI PER ESSERE VISSUTI.

The warm atmosphere takes the memory back to tradition, and wood effect finishes provide warmth to create welcoming spaces made for living in.

Atmósferas cálidas traen recuerdos de la tradición, acabados efecto madera aportan calidez a los ambientes para que resulten acogedores, hechos para ser vividos.

Des tons chauds, à l'image de la tradition, avec des finitions à effet bois qui apportent une touche de chaleur supplémentaire à des espaces à vivre et à partager.



PERCHÈ IN CUCINA LO SPAZIO NON È MAI ABBASTANZA.
QUADRA PROPONE SOLUZIONI PRATICHE E INNOVATIVE COME IL CASSETTO SOTTOFORNO, UN VANO IN PIÙ SFRUTTABILE PER CONSERVARE STOVIGLIE ED OGGETTI.

Because in the kitchen, space is never enough.
Quadra offers practical and innovative solutions such as the under-oven drawer, an extra compartment which can be used for keeping crockery and objects.

Porque en la cocina el espacio nunca es suficiente.
Quadra propone soluciones prácticas e innovadoras como el cajón debajo del horno, un espacio más para guardar vajilla y objetos.

Car en cuisine, l'espace vient toujours à manquer.
Quadra propose des solutions pratiques et novatrices, comme le tiroir sous le four, un compartiment de plus pour les ustensiles et les objets.





L'APERTURA A SOFFIETTO DEL PENSILE SCOLAPIATTI È UNA DELLE MOLTEPLICI SOLUZIONI ERGONOMICHE CHE TI PERMETTERANNO DI SFRUTTARE CON PRATICITÀ TUTTO LO SPAZIO DI CUI HAI BISOGNO, IN TUTTA LIBERTÀ.



The fold-up flap door of the draining wall unit is one of the many ergonomic solutions which will allow you to make practical use of all the space you need, in complete freedom.

La apertura de fuelle del mueble alto escurridor es una de las numerosas soluciones ergonómicas que te permitirán disfrutar de todo el espacio que necesitas, de manera práctica y con total libertad.

L'ouverture en accordéon de l'égouttoir suspendu constitue l'une des nombreuses solutions ergonomiques qui vous permettront d'exploiter tout l'espace dont vous avez besoin, en toute liberté.





IL DNA DELLA CUCINA CAMBIA INTEGRANDO
ZONE LIVING E INTERPRETANDO AL MEGLIO
ARCHITETTURE SEMPRE PIÙ OPEN SPACE: COSÌ
QUESTO AMBIENTE DELLA CASA DIVENTA PROTA-
GONISTA ASSOLUTO DEL VIVERE DOMESTICO.

The DNA of the kitchen changes,
integrating living areas and best
interpreting architecture that is increasingly
open-space: thus this room of the house
becomes a key player in the domestic
living arrangements.

La esencia de la cocina cambia integrando
zonas living e interpretando de la mejor
manera arquitecturas cada vez más
abiertas: es así como este ambiente
del hogar se convierte en protagonista
absoluto de la vida doméstica.

L'DNA de la cuisine évolue puisqu'il
intègre le séjour, interprétant au mieux
des architectures toujours plus ouvertes.
L'espace devient l'élément phare
de la vie au quotidien.





RITAGLIARSI UNO SPAZIO TUTTO PER SÉ NON È MAI STATO COSÌ SEMPLICE. ECCO CHE GRAZIE AD ACCORGIMENTI FORMALI, COME L'ARMADIO SECRETAIRE, POSSIAMO RICAVARE IN CUCINA UNA PICCOLA ZONA UFFICIO O UN PREZIOSO RIPOSTIGLIO PER CONSERVARE GLI ELETTRODOMESTICI E GLI OGGETTI DI TUTTI I GIORNI.



Cutting off a space all for oneself has never been so simple. See how, thanks to formal tricks, such as the secretaire cupboard, we can carve out in the kitchen a small office space or a valuable storage area for keeping the electrical appliances and everyday objects.

Hacerse de un espacio exclusivo para uno mismo nunca ha sido tan sencillo. Gracias a recursos formales como el armario secretaire, podemos obtener en la cocina una pequeña zona oficina o un precioso trastero para conservar los electrodomésticos y los objetos de todos los días.



S'aménager un espace exclusif n'a jamais été chose facile. Grâce à certains éléments formels, comme l'armoire secretaire, la cuisine accueille un petit espace bureau ou un débarras pour les électroménagers et les objets de tous les jours.



1.
ANTE EFFETTO NATURAL, IN DECORATIVO
OLMO BIANCO.

3.
ELEGANTI ELEMENTI A GIORNO IN FINITURA
GRIGIO LONDRA SUPER MATT.

7.
PENISOLA SAGOMATA FRECCIA
IN LAMINATO PORFIDO SCURO E SGABELLI
LISBONA.

6.
ILLUMINAZIONE LED SOTTOPENSILE

4.
PRATICO E MULTIFUNZIONALE ARMADIO
SECRETAIRE, PER AMPLIARE LO SPAZIO
DELLA CUCINA IN MODO ORIGINALE.

5.
BASE LIVING CON PRATICO CASSETTONE
ESTRAIBILE.

2.
MANIGLIA SET LUNGOMARE IN FINITURA
GRIGIO LONDRA.

6.
SUPPORTO PER PENISOLA FRECCIA.

1.
/ Natural effect doors, in decorative
olmo bianco.
/ Puertas efecto natural con acabado
decorativo olmo bianco.
/ Battants à effet naturel olmo bianco.

2.
/ Lungomare handle set in grigio
Londra finish.
/ Tirador set Lungomare acabado
grigio Londra.
/ Poignée Lungomare en finition
grigio Londra.

3.
/ Elegant open units in super matt grigio
Londra finish.
/ Elegantes elementos abiertos acabado
grigio Londra super matt.
/ Niches élégantes en finition grigio
Londra super matt.

4.
/ Practical and multifunctional secretaire
cupboard, to make more space in the
kitchen in an original way.
/ Práctico armario secretaire multifunción,
para ampliar el espacio de la cocina de
manera original.
/ Armoire secrétaire pratique et
polyvalente pour ouvrir encore la cuisine
de façon originale.

5.
/ Living room base with practical
pull-out drawer unit.
/ Mueble bajo para living con práctica
cajonera extraíble.
/ Éléments bas pour séjour
avec compartiment extractible.

6.
/ Under-unit LED lighting.
/ Iluminación led bajo mueble.
/ Eclairage led sous élément haut.

7.
/ Arrow-shaped peninsula in porfido
scuro laminate and Lisboa stools.
/ Península con perfil de flecha en laminado
pórfido oscuro y taburetes Lisboa.
/ Péninsule profilée en forme de flèche en
stratifié porfido scuro et tabourets Lisboa.

04 / QUADRA

DESIGN GIOVANE DI RESPIRO METROPOLITANO E ASSOLUTAMENTE ATTUALE. OGNI DETTAGLIO CHIAMA IL TEMA DOMINANTE DELL'ORIGINALITÀ, PUR SEGUENDO IL FILO CONDUTTORE DELLA FUNZIONALITÀ ASSOLUTA E DELLA RAZIONALITÀ FORMALE.

Young design with a metropolitan flavour, absolutely contemporary. Every detail recalls the dominant theme of originality, while following the linking thread of absolute functionality and formal rationality.

Diseño joven de aire metropolitano totalmente actual. Cada detalle evoca el tema dominante de la originalidad, siguiendo el hilo conductor de la funcionalidad absoluta y de la racionalidad formal.

Un design jeune et urbain absolument contemporain. Chaque détail évoque l'originalité et suit le fil conducteur: côté pratique et forme épurée.





FINITURE EFFETTO LEGNO SI ALTERNANO
AL COLORE, PER UN LOOK SEMPRE FRESCO
E DI TENDENZA.

Wood effect finishes alternate with colour,
for a look which is always fresh and up to
the minute.

Acabados efecto madera se alternan
con color, para un look siempre fresco
y de moda.

Alternance de finitions effet bois
et de couleurs pour un style frais
et tendance.

PER CHI AMA LA PRATICITÀ E L'ORGANIZZAZIONE, ABBIAMO STUDIATO DIVERSE SOLUZIONI COMPOSITIVE PER AVERE SEMPRE TUTTO IN ORDINE E A PORTATA DI MANO, PER VIVERE AL MEGLIO I PROPRI SPAZI.

For people who love practicality and organisation, we have designed several compositional solutions to have everything in order and within arm's reach, to enable you to inhabit your spaces better.

Para quienes aman la practicidad y la organización, hemos estudiado diferentes soluciones compositivas que permiten mantener todo en orden y al alcance de la mano y disfrutar al máximo de los espacios.

Pour ceux qui aiment le côté pratique et l'organisation, nous avons travaillé sur plusieurs compositions permettant de vivre mieux les différents espaces.





ARTEC **QUADRA** / 70



ARTEC **QUADRA** / 71



LA PANCA CON CASSETTI È DISPONIBILE CON LE SEDUTE IN ECOPELLE O IN TESSUTO DI SERIE; UNA GRANDE INNOVAZIONE NELL'ARREDO, STUDIATA PER AVERE ANCORA PIÙ SPAZIO A DISPOSIZIONE.

The bench with drawers is available with seats in eco-leather or in standard fabric; a great innovation in furnishing, designed to make even more space available.



El banco con cajones está disponible con asientos de piel sintética o tejido de serie; una gran innovación de decoración diseñada para tener más espacio a disposición.

Le banc à tiroirs est proposé avec une assise en éco-cuir ou en tissu de série. Une grande innovation dans le secteur de l'aménagement, conçue pour avoir encore plus d'espace à disposition.



IL DESIGN MODERNO E DINAMICO DELLA CUCINA EMERGE NEGLI ELEMENTI A GIORNO, CONFIGURABILI IN FINITURA EFFETTO LEGNO O SUPERMATT.

The modern and dynamic design of the kitchen emerges in the open units, configurable in wood effect or supermatt finish.

El diseño moderno y dinámico de la cocina emerge en los elementos abiertos, configurables con acabado efecto madera o supermatt.

Le design moderne et dynamique de la cuisine est dû aux niches déclinées avec finition bois ou supermatt.



OGNI ANGOLO È STUDIATO PER ESSERE SFRUTTATO AL MASSIMO IN MODO ORGANIZZATO; LA ZONA LAUNDRY È UN'OTTIMA SOLUZIONE PER AVERE UNA LAVANDERIA FUNZIONALE E SEMPRE IN ORDINE.

Every corner is designed to be exploited to the maximum in an organised way; the laundry area is an excellent solution for having a functional laundry which is always in order.

Cada rincón se estudia para el máximo aprovechamiento del espacio; la zona laundry es una excelente solución para un lavadero funcional y siempre en orden.

Chaque recoin est conçu pour être exploité et organisé. La zone lessive constitue une solution idéale, fonctionnelle et toujours rangée.







PERCHÉ UNA CUCINA STUDIATA PER ESSERE PRACTICA ED EFFICIENTE, PUÒ ESSERE ANCHE BELLA! ECCO CHE DETTAGLI UNICI COME LE VETRINE, SOTTOLINEANO LA LEGGEREZZA E LA CONTEMPORANEITÀ DELLA COMPOSIZIONE.

Because a kitchen designed to be practical can also be beautiful! Look how unique details such as the display windows emphasise the lightness and contemporary character of the composition.

Porque una cocina diseñada para ser práctica y eficiente también puede ser bella. Detalles únicos como las vitrinas destacan la ligereza y la contemporaneidad de la composición.

Car une cuisine pratique et efficace peut aussi être belle. Les vitrines uniques soulignent la légèreté et la modernité de l'ensemble.



1.
ANTE NELLA DOPPIA FINITURA DECORATIVO
LEGNO TIGLIO GRIGIO E MIMOSA.

4.
ELEMENTI A GIORNO IN FINITURA
DECORATIVO LEGNO, PERFETTAMENTE
COORDINATI ALLE ANTE.

3.
SOLUZIONI VERSATILI COME LA BASE
DA 30 CM CON CESTO ESTRAIBILE.

2.
MANIGLIA RIVER.

6.
PANCA CON CASSETTI E SEDUTE IN FINITURA
ECOPELLE NERA, DISPONIBILI ANCHE
IN TESSUTO.

5.
ZONA LIVING INTEGRATA E MIXATA
ALL'AMBIENTE CUCINA.

7.
TAVOLO GROENLANDIA CON PIANO
IN FINITURA TOP CESAR BROWN STONE
E SEDIE LISBONA.

1.
/ Doors in the dual decorative finish tiglio grigio wood and mimosa.
/ Puertas con doble acabado decorativo madera tiglio grigio y mimosa.
/ Battants en finition tiglio grigio et mimosa.

2.
/ River handle.
/ Tirador River.
/ Poignée River.

3.
/ Versatile solutions such as the 30 cm base with pull-out basket.
/ Soluciones versátiles como el mueble bajo de 30 cm con cesto extraíble.
/ Solutions polyvalentes, comme le caisson de 30 cm avec panier extractible.

4.
/ Open units in wood decorative finish, perfectly coordinated with the doors.
/ Elementos abiertos con acabado decorativo madera, perfectamente a juego con las puertas.
/ Niches en finition bois parfaitement assortie aux battants.

5.
/ Living area integrated and mixed with the kitchen space.
/ Zona living integrada y mezclada con el ambiente cocina.
/ Espace séjour intégré à l'espace cuisine.

6.
/ Bench with drawers and seat in black eco-leather finish, also available in fabric.
/ Banco con cajones y asientos con acabado de piel sintética negra, disponibles también en tejido.
/ Banc avec tiroirs et assises en finition éco-cuir noire. Egalement disponibles en tissu.

7.
/ Groenlandia table with worktop in cesar brown stone top finish and Lisbona seats.
/ Mesa Groenlandia con encimera acabado Cesar brown stone y sillas Lisbona.
/ Table Groenlandia avec plateau finition Cesar brown stone et chaises Lisbona.

05 / QUADRA

ATMOSFERE LIGHT
E TONALITÀ SOFT CON-
TRIBUISCONO A DEFINI-
RE LINEE DECISE E PROFI-
LI ELEGANTI.
QUADRA È SINONIMO
DI VERSATILITÀ, PERCHÉ
OGNI SOLUZIONE È POS-
SIBILE E ADATTA A OGNI
ESIGENZA.

Light atmosphere and soft shades
contribute to defining sharp lines
and elegant profiles.
Quadra is synonymous with versatility,
because every solution is possible
and suited to every need.

Atmósferas ligeras y tonalidades suaves
contribuyen a definir líneas resueltas
y perfiles elegantes.
Quadra es sinónimo de versatilidad,
porque cualquier solución es posible
y adecuada para cualquier exigencia.

Ambiance et couleurs légères pour des
lignes marquées et des profils élégants.
Quadra est synonyme de polyvalence,
car chaque solution est possible
et adaptée à toutes les exigences.



Oscar Wide.
Honora De Balzo
Paula Cook



UNA CUCINA ARTEC, UN LIVING VOLO, UN DIVANO SOFUP E L'OGGETTISTICA IDEA, INSIEME PER UNA PROPOSTA ALL INCLUSIVE, TOTAL LOOK.

An Artec kitchen, a Volo living room, a Sofup sofa and Idea objects, together for an all-inclusive, total look proposal.

Una cocina Artec, un living Volo, un sofá Sofup y accesorios Idea, juntos para una propuesta all inclusive, total look.

Le total look: une cuisine Artec, un séjour Volo, un divan Sofup et les objets Idea.



ORGANIZZARE TUTTI GLI SPAZI, COMPRESI I CASSETTONI SOTTOLAVELLO E QUELLI DEDICATI ALLA RACCOLTA DIFFERENZIATA DEI RIFIUTI, NON SARÀ PIÙ UN PROBLEMA, GRAZIE AI PRATICI ACCESSORI PER LA SUDDIVISIONE DEI VANI DELLA CUCINA.

Organising all the spaces, including the under-sink drawers and those designed for collecting differentiated types of waste, will no longer be a problem, thanks to the practical accessories for dividing the spaces in the kitchen.

Con prácticos accesorios para la subdivisión de los módulos de la cocina, ya no será un problema organizar los espacios, incluso los cajones debajo del fregadero y los recipientes para la recogida selectiva de los desechos.

Organiser tous les espaces, dont les caissons sous évier et pour le tri sélectif des déchets, n'est plus un problème grâce aux accessoires pratiques pour la répartition des espaces dans la cuisine.









LE COLONNE SONO ELEMENTI NECESSARI PER SFRUTTARE AL MEGLIO LE POSSIBILITÀ COMPOSITIVE DELLA CUCINA E POSSONO ESSERE UN PRATICO RIMEDIO PER OSPITARE RIPOSTIGLIO E DISPENSA.

The columns are necessary elements for making optimum use of the compositional possibilities of the kitchen, and can be a practical solution to housing closets and larder.

Las columnas sirven para aprovechar al máximo las posibilidades compositivas de la cocina, y pueden utilizarse como prácticos trasteros o despensas.

Les colonnes sont incontournables pour exploiter au mieux les possibilités offertes par la cuisine. Elles s'avèrent une solution idéale comme débarras ou cellier.





L'INNOVATIVO TOP IN LAMINATO EFFETTO CEMENTO DOGATO GARANTISCE SOLIDITÀ E RESISTENZA, OLTRE CHE UNA PIACEVOLE SENSAZIONE AL TATTO CHE EVIDENZIA SUPERFICI RUVIDE E MATERICHE, IN LINEA CON IL DESIGN CONTEMPORANEO.

The innovative worktop in slatted cement effect laminate ensures solidity and strength, as well as a pleasant sensation to the touch which reveals rough and textured surfaces, in line with contemporary design.

La innovadora encimera laminada efecto cemento en duelas garantiza solidez y resistencia, además de dar una agradable sensación al tacto, que pone en evidencia superficies ásperas y matéricas en línea con el diseño moderno.

Le plateau innovant en stratifié effet ciment texturé lui garantit solidité et résistance, procurant une sensation rugueuse au toucher et un effet de matière, qui répond aux critères du design contemporain.







UN UNICO AMBIENTE IN PIENA LIBERTÀ: LA CUCINA SI PROLUNGA FINO AL SALOTTO PER ESSERE ANCORA PIÙ COMPLETA E MULTIFUNZIONALE.

A single environment, completely free:
the kitchen extends right up to the living
room to be even more complete
and multifunctional.

Un único ambiente en plena libertad:
la cocina se prolonga hasta la sala
de estar para resultar aún más completa
y multifunción.

Un espace unique en totale liberté:
la cuisine se prolonge jusqu'au salon
pour être encore plus complète
et polyvalente.



2.
MANIGLIA EVER.

3.
ELEGANTE E FUNZIONALE, IL PENSILE A GIORNO COAST.

1.
ANTA FINITURA NOBILITATO BIANCO.

4.
SOLUZIONI PER LA RAZIONALIZZAZIONE DEGLI SPAZI, COME L'ARMADIO RIPOSTIGLIO.

5.
ARMADIO PORTASCOPE, PER AVERE SEMPRE TUTTO ORDINATO E A PORTATA DI MANO

6.
BASI CUCINA INTEGRATE NEI FRONTALI DELL'ISOLA, IN PROFONDITÀ RIDOTTA.

7.
DETTAGLI DI STILE, COME LA ZOCCOLATURA EFFETTO ACCIAIO LUCIDO.

1.
/ Door in white veneered finish.
/ Puerta acabado melamina blanco.
/ Battant avec finition surfacée blanco.

2.
/ Ever handle.
/ Tirador Ever.
/ Poignée Ever.


3.
/ Elegant and functional, the Coast open wall unit.
/ Mueble alto abierto Coast: elegante y funcional.
/ La niche suspendue Coast, élégante et fonctionnelle.

4.
/ Solutions for rationalising the spaces, such as the storage cupboard.
/ Soluciones para la racionalización de los espacios, como el armario trastero.
/ Solutions pour rationaliser les espaces, comme l'armoire débarras.

5.
/ Broom cupboard, so as to have everything in order and within arm's reach.
/ Armario escobero, para tener todo siempre en orden y al alcance de la mano.
/ Armoire pour toujours avoir les brosses à portée de main.

6.
/ Kitchen bases integrated into the faces of the island, in reduced depth.
/ Muebles bajos de cocina integrados en los frentes de la isla, de profundidad reducida.
/ Caissons de faible profondeur intégrés aux façades de l'îlot.

7.
/ Style details, such as the polished steel effect skirting.
/ Detalles de estilo, como los rodapiés efecto acero brillante.
/ Touches de style, comme le socle avec effet acier brillant.



06 / QUADRA

NOTE DI UNA NATURALE ELEGANZA ARREDANO L'AMBIENTE CUCINA SCEGLIENDO UNA NUOVA FINITURA ESTREMAMENTE ATTUALE.

Notes of a natural elegance furnish the kitchen area, with the choice of a new and extremely contemporary finish.

Notas de natural elegancia decoran el ambiente cocina con un nuevo acabado extremadamente actual.

Des notes d'élégance naturelle pour un espace cuisine marqué par une nouvelle finition extrêmement naturelle.





L'OLMO STORM SOTTOLINEA IL CARATTERE
RAFFINATO DI QUESTO MODELLO.

Olmo storm emphasising the sophisticated
character of this model.

El olmo storm destaca el carácter refinado
de este modelo.

Olmo storm soulignet le caractère raffiné
de ce modèle.



L'ACCIAIO DELLE MANIGLIE E DEGLI ELETTRODOMESTICI IMPREZIOSISCE I TONI CALDI DELL'OLMO STORM SULLE SUPERFICI. ALL'INTERNO DEI VANI, LA PRATICITÀ FA DA PADRONE.

The steel of the handles and the electrical appliances enhances the warm tones of the olmo storm on the surfaces. Inside the cupboards, practicality is in control.

El acero de los tiradores de los electrodomésticos enriquece los tonos cálidos del olmo Storm de las superficies. En el interior de los módulos domina la practicidad.

L'acier des poignées et des électroménagers rehausse les tons chauds des surfaces olmo storm. Les caissons privilégient les aspects pratiques.





5.
ELETTRODOMESTICI A COLONNA.

1.
ANTE IN FINITURA OLMO STORM
E CANAPA.

4.
PENSILI CON MANIGLIA INTEGRATA PLANET.

6.
SGABELLI AMSTERDAM.

3.
MANIGLIA TRENDY.

2.
TOP LAMINATO IN FINITURA BROWN.

1.
/ Doors in olmo storm and canapa finish.
/ Puertas con acabado olmo Storm y canapa.
/ Battants en finition olmo storm et canapa.

2.
/ Worktop laminate in brown finish.
/ Encimera en laminado acabado brown.
/ Plateau stratifié avec finition Brown.

3.
/ Trendy handle.
/ Tirador Trendy.
/ Poignée Trendy.

4.
/ Wall units with Planet integrated handle.
/ Muebles altos con tirador integrado Planet.
/ Eléments suspendus avec poignée intégrée Planet.

5.
/ Column electrical appliances.
/ Electrodomésticos de columna.
/ Electroménagers en colonne.

6.
/ Amsterdam stools.
/ Taburetes Amsterdam.
/ Tabourets Amsterdam.

07 / QUADRA

UN AMBIENTE ISPIRATO AL RIGORE DEL DESIGN MODERNO RISCOPRE CALORE NEI TONI DELL'ESSENZA.
UN RICHIAMO AI COLORI DELLA NATURA CHE SOTTOLINEA FORME RIGOROSE E CAPIENTI VOLUMI.

An environment inspired by modern design rigour rediscovers warmth in the shades of the wood.
A return to the colours of nature which emphasise rigorous forms and capacious spaces.

Un ambiente inspirado en el rigor del diseño moderno redescubre la calidez de los tonos de la madera.
Una evocación de los colores de la naturaleza que enfatiza las formas rigurosas y los grandes volúmenes.

Un espace inspiré par un design ciselé et moderne, réchauffé par les teintes de bois.
Un rappel des couleurs naturelles qui souligne les formes et les volumes massifs.



QUADRA NON È UNA SEMPLICE CUCINA
MA UN AMBIENTE MULTIFUNZIONALE GRAZIE
ALLA COMPATIBILITÀ DEGLI ELEMENTI D'ARREDO
CHE PERMETTE DI MODULARE GLI SPAZI.

Quadra is not just a simple kitchen
but a multifunctional environment thanks
to the compatibility of the elements
of furniture which make it possible
to modulate the spaces.

Quadra no es una simple cocina sino
un ambiente multifunción gracias
a la compatibilidad de los elementos
de decoración que permite modular
los espacios.

Quadra n'est pas seulement une cuisine.
Il est un espace polyvalent, car assorti
aux éléments de décoration permettant
de moduler les espaces.





1.
ANTE FINITURA BIANCO.

5.
ARMADIO PORTASCOPE.

4.
MANIGLIA GIOIA E GIOIA PORTACANOVACCI.

3.
TOP IN ACCIAIO INOX.

2.
BASI IN FINITURA ROVERE BROWN.

1.
/ Doors in white finish.
/ Puertas acabado blanco.
/ Battants avec finition bianco.

2.
/ Bases in rovere brown finish.
/ Muebles bajos acabado rovere brown.
/ Caissons avec finition rovere brown.

3.
/ Worktop in stainless steel.
/ Encimera de acero inoxidable.
/ Plateau en acier inox.

4.
/ Gioia and Gioia Portacnovacci handle.
/ Tirador Gioia y portapaños Gioia.
/ Poignée Gioia et Gioia porte-serviettes.

5.
/ Broom cupboard.
/ Armario escobero.
/ Armoire à balais.

08 / QUADRA

MODULARITÀ E GEOMETRIA ARREDANO CUCINA E SPAZIO LIVING ALL'INSEGNA DELLA CONTINUITÀ STILISTICA. L'AMBIENTE GIORNO CONTEMPORANEO SI SVILUPPA IN SPAZI APERTI SCEGLIENDO UN LOOK COERENTE E PERSONALE.

Modularity and geometry dominate the kitchen and living space, informed by stylistic continuity. The contemporary daytime environment extends into open spaces where a consistent and personal look is chosen.

Modularidad y geometría decoran la cocina y el living destacando la continuidad estilística. La zona día contemporánea se desarrolla en espacios abiertos con un look coherente y personal.

Polyvalence et géométrie fusionnent dans un espace cuisine/séjour dont le style est le dénominateur commun. Le séjour moderne est mis en valeur par des espaces ouverts qui privilégient la cohérence et la personnalité.







LA BASE CON TAVOLO ESTRAIBILE È UN GIOCO DI VOLUMI CHE OTTIMIZZA LO SPAZIO CON GRANDE DISCREZIONE. IMPORTANTE INVECE L'IMPATTO ESTETICO DELLA PENISOLA FRECCIA.

The base with pull-out table is a play of volumes which optimises the space with great restraint. An important feature, however, is the aesthetic impact of the arrow-shaped peninsula.

El mueble bajo con mesa extraíble crea un juego de volúmenes que optimiza el espacio con gran discreción. Importante el impacto estético de la península flecha.

Le caisson avec table extractible joue sur les volumes et optimise discrètement l'espace. L'impact esthétique de la péninsule en forme de flèche est indéniable.





GLI ELEMENTI A GIORNO COAST SONO UNA COMPONENTE STRUTTURALE CHE SFRUTTA IL BIANCO PER CREARE UN PIACEVOLE GIOCO DI ABBINAMENTO CON IL TOP E CONTRASTO CON LE ANTE E LA MANIGLIA BRIDGE.

The Coast open units are a structural component which uses white to create a pleasant play of pairing with the worktop and contrast with the doors and the Bridge handle.

Los elementos abiertos Coast son una componente estructural que aprovecha el blanco para crear una agradable combinación con la encimera y un contraste con las puertas y los tiradores Bridge.

Les niches Coast constituent autant d'éléments structurels qui exploitent le blanc pour créer de délicieuses associations avec le plateau, et contrastent avec les portes et la poignée Bridge.





LA ZONA LIVING QUADRA PREVEDE LA CREAZIONE DI STRUTTURE MODULARI CON GLI ELEMENTI A GIORNO COAST PER PERSONALIZZARE AL MEGLIO IL CORNER SOGGIORNO.

The Quadra living area provides for the creation of modular structures with the Coast open units, to best customise the living space corner.

La zona living Quadra prevé la creación de estructuras modulares con los elementos abiertos Coast para personalizar al máximo el rincón living.

L'espace séjour Quadra prévoit la création de structures modulaires grâce aux niches Coast permettant une personnalisation efficace.



1.
ANTE IN FINITURA CANAPA.

4.
ILLUMINAZIONE LED SOTTOPENSILE.

3.
MANIGLIA BRIDGE BIANCA.

6.
SCOLAPIATTI CON APERTURA A SOFFIETTO.

7.
SGABELLI LISBONA.

5.
BASE SALVASPAZIO CON TAVOLINO
ESTRAIBILE.

2.
TOP E PENISOLA SAGOMATA FRECCIA
IN LAMINATO BIANCO.

1.
/ Doors in canapa finish.
/ Puertas acabado canapa.
/ Battants en finition canapa.

2.
/ Worktop and arrow-shaped peninsula
in white laminate.
/ Encimera y península de perfil flecha
en laminado bianco.
/ Plateau et péninsule profilée en flèche
en stratifié bianco.

3.
/ White Bridge handle.
/ Tirador Bridge bianco.
/ Poignée bridge bianca.

4.
/ Under-unit LED lighting
/ Iluminación led bajo mueble.
/ Eclairage led sous élément haut.

5.
/ Space-saving base with pull-out small table.
/ Mueble bajo ahorra-espacio
con mesa extraíble.
/ Caisson gain de place avec tablette
extractible.

6.
/ Draining wall units with fold-up flap door.
/ Escurreplatos con apertura de fuelle.
/ Egouttoir avec ouverture en accordéon.

7.
/ Lisbona stools.
/ Taburets Lisbona.
/ Tabourets Lisbona.

A photograph of two artichokes and a bunch of fresh green parsley on a light-colored wooden cutting board. The artichokes are in the foreground, showing their layered, purple-tinged leaves. The parsley is to the left, and another artichoke is partially visible in the background. The background is a plain, light color.

09 / QUADRA

CONTEMPORANEO
NON È SEMPRE SINO-
NIMO DI MINIMALISTA
SPESSO VESTE CON
PERSONALITÀ ANCHE
ATMOSFERE PIÙ TRADI-
ZIONALI. L'OLMO È UNA
FINITURA VERSATILE
CHE BEN SI PRESTA A RI-
FINIRE ANCHE IL DESIGN
PIÙ LINEARE.

Contemporary is not always synonymous with minimalist: it often clothes even more traditional atmospheres with personality. Olmo is a versatile finish which lends itself well to finishing the most linear design.

Lo contemporáneo no siempre es sinónimo de minimalismo sino que a menudo da personalidad a atmósferas más tradicionales. El olmo es un acabado versátil que bien se presta para complementar un diseño lineal.

Contemporain n'est pas toujours synonyme de minimaliste. Il s'agit avant tout de personnaliser des espaces plus traditionnels. L'orme est une finition qui se prête aussi bien à un design linéaire.





LA VETRINA CON TELAIO IN ALLUMINIO È UN'ESCLUSIVA DI QUADRA CHE SI COMPLETA PERFETTAMENTE CON LE ANTE IN FINITURA E GLI ELEMENTI SOTTOPENSILE.



The aluminium display window with frame is a Quadra exclusive which is perfectly completed by doors in matching finish and the elements below the wall unit.

La vitrina con marco de aluminio es una exclusividad de Quadra que se complementa perfectamente con las puertas con acabado y los elementos bajo mueble.

La vitrine avec cadre en aluminium est une exclusivité de Quadra, qui convient parfaitement aux battants et aux éléments suspendus.





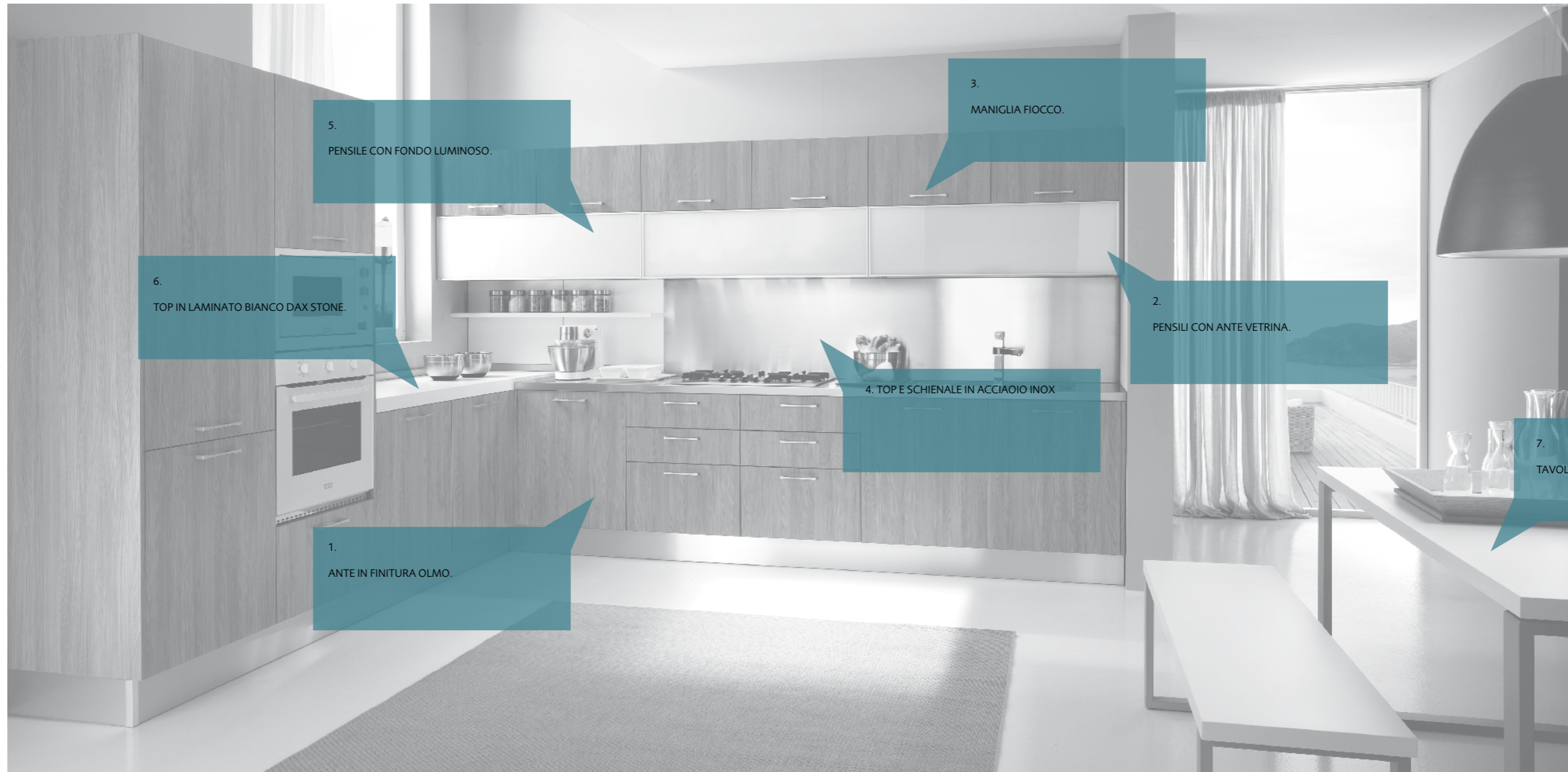
ANCHE I COMPLEMENTI SONO IMPORTANTI. PER QUESTO IL TAVOLO CON PANCA GROENLANDIA È UNA SOLUZIONE DI ARREDO CHE PREDILIGE LA SEMPLICITÀ DELLE FORME E LA PRATICITÀ NELL'UTILIZZO.

The complementary items, too, are important. For this reason the Groenlandia table with bench is a furnishing solution which favours simplicity of forms and practicality in use.

También los complementos son importantes. Por eso la mesa con banco Groenlandia es una solución de decoración que privilegia la sencillez de las formas y la practicidad de uso.

Les compléments ont aussi leur importance. C'est la raison pour laquelle la table avec banc Groenlandia constitue la solution idéale par la simplicité de ses formes et son côté pratique.





1.
/ Doors in olmo finish.
/ Puertas acabado olmo.
/ Battants avec finition olmo.

2.
/ Wall units with glazed doors.
/ Muebles altos con puertas vitrina.
/ Eléments hauts avec vitrine.

3.
/ Fiocco handle.
/ Poignée Fiocco.
/ Tirador Fiocco.

4.
/ Top and back in stainless steel.
/ Encimera y trasera de acero inoxidable.
/ Plateau et dos en acier inox.

5.
/ Wall unit with lighting in the underside.
/ Mueble alto con fondo luminoso.
/ Élément haut avec fond lumineux.

6.
/ Top in bianco Dax stone laminate.
/ Encimera en laminado blanco Dax Stone.
/ Plateau en stratifié blanc Dax stone.

7.
/ Groenlandia table with bench.
/ Mesa Groenlandia con banco.
/ Table Groenlandia avec banc.

TAVOLI E SEDIE DA ABBINARE A QUADRA

Tables and chairs to team with Quadra | Mesas y sillas para combinar con Quadra | Tables et chaises à associer à Quadra.

Artec propone un'ampia gamma di modelli ispirati alle più attuali tendenze del design, progettati per garantire massima funzionalità e realizzati per durare nel tempo. In questa sezione vengono presentati alcuni tavoli e sedie selezionati e consigliati in abbinamento alla cucina Quadra.

Artec offers an extensive range of models inspired by the latest design trends, devised to guarantee maximum functionality and built to stand the test of time. This section presents a selection of tables and chairs which we recommend you team with the Quadra kitchen model.

Artec propone una amplia gama de modelos inspirados en las tendencias más actuales del diseño, diseñados para garantizar la máxima funcionalidad y realizados para durar con el tiempo. En esta sección se presentan algunas mesas y sillas seleccionadas y recomendadas en combinación con la cocina Quadra.

Artec propose une vaste gamme de modèles s'inspirant des tendances du design le plus actuel, conçus pour garantir le plus haut niveau de fonctionnalité et réalisés pour résister à l'usure du temps. Cette section présente des tables et des chaises sélectionnées et conseillées pour être associées à la cuisine Quadra.



TAVOLI E SEDIE DA ABBINARE A Quadra*

Tables and chairs to team with Quadra* | Mesas y sillas para combinar con Quadra* | Tables et chaises à associer à Quadra*

VENEZUELA

fisso / non estensibile / fijo / fixe
1. ø cm 110



Struttura piedistallo con basamento ø cm 60 in metallo verniciato o cromato.
Piano in Mdf spessore cm 2,5 postformato bianco opaco.

Frame Pedestal underframe with ø cm 60 painted or chromed metal bases.
Top 2 cm thick MDF table top lacquered matt white.

Estructura pedestal con basamentos de 60 cm ø en metal pintado o cromado.
Piano en Mdf de 2 cm de espesor lacado blanco opaco.

Structure du piédestal avec bases de ø 60 cm en métal peint ou chromé.
Plateau en Mdf de 2 cm d'épaisseur, laqué en blanc mat.

INGHILTERRA

allungabile / extensibile / alargable / allongeable
1. cm 120 (180) X 90
2. cm 160 (220) X 90



Struttura e gambe in alluminio anodizzato nei colori di serie.
Piano in vetro temprato spessore mm 6 su supporto melaminico sp. mm 12, verniciatura coprente nei colori di serie. Pianetti allungo in nobilitato con colori abbinati al piano.

Frame Anodised aluminium underframe and legs in standard colours.
Top of tempered glass thickness of 6 mm thick, on melamine support 12 mm, covering painting in standard colors. Extension shelves in melamine with matching colors to the top.

Estructura y patas de aluminio anodizado en los colores de serie.
Piano de cristal templado de 6 mm de espesor apoyo melamina 12 mm, que abarca la pintura en colores estándar. Estantes de extensión en melamina con colores a juego con el plano principal.

Structure et pieds en aluminium anodisé, dans les coloris de série.
Plateau en verre trempé de 6 mm d'épaisseur soutien de mélamine 12 mm, couvrant la peinture en couleurs standard. Étagères d'extension en mélamine avec des couleurs assorties au plateau.

IRLANDA

fisso / non estensibile / fijo / fixe
1. cm 110x 75
2. cm 130 x 80
3. cm 160 x 80



allungabile / extensibile / alargable / allongeable
1. cm 110 (155) x 75
2. cm 130 (180) x 80
3. cm 160 (210) x 80

Struttura castello in multistrato di pioppo, rivestito in laminato nei colori di serie abbinati alle gambe.
Gambe in metallo colore alluminio
Piani varie possibilità di personalizzazione del piano: laminato, Marmo / Granito, Quarzo-resina in vari spessori.

Frame Poplar multiply structure, laminated in standard colours matching the legs.
Legs Metal legs in aluminium colour.
Tops Different possibilities to customise the top: laminated, Marble / Granite, Quartz-resin of different thickness.

Estructura multicapa de álamo, revestida en laminado en los colores de serie que pueden combinarse con las patas.
Patas de metal, color aluminio.
Piano Varias posibilidades para personalizar el tablero: laminado, Mármol/Granito, Cuarzo-resina en varios espesores.

Structure multicouches de peuplier, revêtue de plaques stratifiées avec couleurs de serie assorties aux pieds.
Pieds en métal, couleur aluminium.
Plan Diverses possibilités de personnalisation du plan: stratifié, Marbre/Granit, Quartz-résine en différentes épaisseurs.

GROENLANDIA

fisso / non estensibile / fijo / fixe
1. cm. 120 x 80
2. cm. 130 x 80
3. cm. 140 x 80
4. cm. 150 x 80
5. cm. 160 x 80
6. cm. 170 x 80
7. cm. 180 x 80



Struttura e gambe "rettangolari" in metallo verniciate a polveri epossidiche. **Piano** in laminato disponibile nelle finiture di serie dei top Sp 4 cm. Squadrati.

Frame metal rectangular structure and legs painted metal with epoxy powders. Laminate **top** available in all the series finishes of tops th. 4 cm. Squared.

Estructura y patas "rectangulares" de metal pintado con polvos epoxídicos. **Encimera** en laminado disponible en los acabados de serie de las encimera Esp.4 cm. Esquadrado.

Structure et pieds "rectangulaires" en métal teinté de poudre époxy. **Plateau** en mélaminé disponible dans les finitions de série des plans Ep. 4 cm Bord carré.

SVIZZERA

fisso / non estensibile / fijo / fixe
1. cm. 120 x 80
2. cm. 130 x 80
3. cm. 140 x 80
4. cm. 150 x 80
5. cm. 160 x 80
6. cm. 170 x 80
7. cm. 180 x 80



Struttura e gambe "rettangolari" in metallo verniciate a polveri epossidiche. **Piano** in laminato disponibile nelle finiture di serie dei top Sp 4 cm. Squadrati.

Frame metal rectangular structure and legs painted metal with epoxy powders. Laminate **top** available in all the series finishes of tops th. 4 cm. Squared.

Estructura y patas "rectangulares" de metal pintado con polvos epoxídicos. **Encimera** en laminado disponible en los acabados de serie de las encimera Esp.4 cm. Esquadrado.

Structure et pieds "rectangulaires" en métal teinté de poudre époxy. **Plateau** en mélaminé disponible dans les finitions de série des plans Ep. 4 cm Bord carré.

* Per maggiori informazioni e approfondimenti, consultare il Listino Moderno Artec.

* For more details and information consult the Modern Artec price List.

* Para obtener más detalles y información consulte el Listo de precios Artec Moderno.

* Pour tout renseignement ou approfondissement complémentaire, consulter le Tarif Moderne Artec

TAVOLI E SEDIE DA ABBINARE A Quadra*

Tables and chairs to team with Quadra* | Mesas y sillas para combinar con Quadra* | Tables et chaises à associer à Quadra*

MILANO

H cm 86
P cm 54
L cm 42
S cm 46

Struttura in metallo satinato.
Seduta e schienale in tessuto sintetico a rete nei colori di serie.

Frame Satin finish metal frame.
Seat Synthetic mesh fabric seat and back in standard colours.

Estructura de metal satinado.
Asiento y respaldo de tejido sintético en malla en los colores de serie.

Structure en métal satiné.
Assise et dossier en filоче synthétique, dans les coloris de série.



MILANO sgabello / stool / tabourete / tabouret

H cm 99
P cm 56
L cm 42
S cm 65

Struttura in metallo satinato.
Seduta e schienale in tessuto sintetico a rete nei colori di serie.

Frame. Satin finish metal frame.
Seat. Synthetic mesh fabric seat and back in standard colours.

Estructura de metal satinado.
Asiento y respaldo de tejido sintético en malla en los colores de serie.

Structure en métal satiné.
Assise et dossier en filоче synthétique, dans les coloris de série.



LISBONA

H cm 86
P cm 50
L cm 49,5
S cm 47

Struttura in Tubolare metallico colore alluminio.
Scocca in tecnopolimero nei colori di serie.

Frame aluminium tubular metal frame.
Technopolymer shell in the standard colours.

Estructura de tubular metálico en color aluminio.
Bastidor en tecnopolímero en los colores de serie.

Structure en métal tubulaire en coloris aluminium.
Coque en technopolymère dans les couleurs de série.



LISBONA sgabello / stool / tabourete / tabouret

H cm 77
P cm 52
L cm 46
S cm 62

Struttura in tubolare metallico colore alluminio
Seduta in tecnopolimero nei colori di serie.

Frame aluminium tubular metal frame.
Seat Technopolymer seat in standard colours

Estructura de tubular metálico en color aluminio.
Asiento de tecnopolimero en los colores de serie

Structure en métal tubulaire formé en coloris aluminium.
Assise fond Assise en technopolymère dans les coloris de série



STOCCARDA

H cm 81
P cm 47,5
L cm 40
S cm 45,5

Struttura in metallo verniciato color alluminio.
Seduta in multistrato di frassino o faggio, finiture laccato o tinte legno.

Frame Aluminium coloured metal frame.
Seat Ash or beech plywood seat depending on the finish.

Estructura de metal color aluminio.
Asiento en contraplacado fresno o haya dependiendo del acabado.

Structure en métal couleur aluminium.
Assise en contre-plaqué de frêne ou de hêtre selon la finition.



STOCCARDA sgabello / stool / tabourete / tabouret

H cm 62
P cm 40
L cm 40
S cm 62

Struttura in metallo verniciato color alluminio.
Seduta in multistrato di frassino o faggio, finiture laccato o tinte legno.

Frame Aluminium coloured metal frame.
Seat Ash or beech plywood seat depending on the finish.

Estructura de metal color aluminio.
Asiento en contraplacado fresno o haya dependiendo del acabado.

Structure en métal couleur aluminium.
Assise en contre-plaqué de frêne ou de hêtre selon la finition.



AMSTERDAM

H cm 82
P cm 51
L cm 44
S cm 45

Struttura Sedia in faggio massello, finiture laccate nei colori di serie.
Seduta e schienale in multistrato di faggio sagomato, laccato nelle finiture di serie.

Frame Chair in solid beech, lacquered finishes in standard colours.
Seat and back in beech plywood, lacquered in standard finishes.

Estructura Silla de madera maciza de haya, acabados lacados en los colores de serie.
Asiento y respaldo de multicapa de haya moldurada, lacada en los acabados de serie..

Structure Chaise en hêtre massif, finitions laquées dans les coloris de série.
Assise et dossier en feuilleté de hêtre façonné, laqué dans les finitions de série.



AMSTERDAM sgabello / stool / tabourete / tabouret

H cm 95
P cm 46
L cm 44
S cm 65

Struttura Sgabello in faggio massello. Finiture laccate nei colori di serie.
Seduta e schienale in multistrato di faggio sagomato, laccato nelle finiture di serie.

Frame Stool structure in solid beechwood. Lacquer finish in all series colours.
Seat and back in shaped beechwood plywood, Lacquered in all series finishes.

Estructura tabourete en haya maciza. Acabados laqueados en los colores de serie.
Asiento y respaldo hechos de madera contrachapada de haya moldurada, lacados en los colores de serie.

Structure Structure tabouret en hêtre massi. Finitions laques dans les coloris de série.
Fond assise et dossier en multi stratifié de hêtre façonné laqué dans les finitions de série.



DUBLINO

H cm 81
P cm 47,5
L cm 40
S cm 45,5

Struttura in tubolare metallico colore alluminio.
Seduta e schienale in multistrato di frassino o faggio.

Frame Metal tubular structure in aluminium colour.
Ash tree or **beech** plywood seat and back.

Estructura de tubular metálico, color aluminio.
Asiento y respaldo de multicapa de fresno o haya.

Structure en métal tubulaire, coloris aluminium.
Assise et dossier en feuilleté de frêne i hêtre.



LONDRA

H cm 83
P cm 50
L cm 43,5
S cm 46,5

Struttura in tubolare metallico colore alluminio.
Seduta scocca in polipropilene termoformato nei colori di serie.

Frame Metal tubular structure in aluminium colour.
Seat Thermoformed polypropylene body in standard colours.

Estructura de tubular metálico en color aluminio.
Asiento Bastidor de polipropileno termoformado en los colores de serie.

Structure en métal tubulaire en coloris aluminium.
Fond Coque en polypropylène thermoformé, dans les coloris de série.



H= altezza totale/ total height/ altura total/ hauteur totale
S= altezza seduta / seat height / altura del asiento / hauteur du siège

L= larghezza / width / anchura / largeur
S= altezza seduta / seat height / altura del asiento / hauteur du siège

* Per maggiori informazioni e approfondimenti, consultare il Listino Moderno Artec.
* For more details and information consult the Modern Artec price List.
* Para obtener más detalles e información consulte el Listo de precios Artec Moderno.
* Pour tout renseignement ou approfondissement complémentaire, consulter le Tarif Moderne Artec

COLORI E FINITURE

Colours and finishes | Colores y acabados | Couleurs et finitions

NOBILITATO OPACO



Bianco

Canapa

Mimosa

Verde oceano

NOBILITATO EFFETTO LEGNO



Olmo bianco

Olmo

Olmo storm

Tiglio grigio

Rovere brown

MANIGLIE DA ABBINARE A QUADRA*

Handles to match with Quadra* | Tiradores para combinar con Quadra* | Poignées a assortir a midacharme à Quadra*

EVER



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

GIOIA



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

GIOIA PORTACANOVACCI



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

RIVER



Maniglia in finitura alluminio lucido.
Gloss finish aluminium handle.
Tirador en acabado aluminio brillante.
Poignée dans la finition aluminium brillant.

PLANET



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

STAR INCASSO



Maniglia in Alluminio con terminali in metallo.
Aluminium handle with metal ends.
Tirador de aluminio con elementos terminales de metal.
Poignée en aluminium avec éléments terminaux en métal.

BRIDGE



Maniglia in metallo. Bianco.
Metal handle. White.
Tirador de metal. Blanco.
Poignée en métal. Blanc.

ELEGANT



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

TRENDY



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

FIOCCO



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

TRAPEZIO



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

SET



Maniglia in metallo.
Metal handle.
Tirador de metal.
Poignée en métal.

* Per maggiori informazioni e approfondimenti, consultare il Listino Moderno Artec.

* For more details and information consult the Modern Artec price List.

* Para obtener más detalles y información consulte el Listo de precios Artec Moderno.

* Pour tout renseignement ou approfondissement complémentaire, consulter le Tarif Moderne Artec

art direction

COLOMBINI S.p.A.

Design

DARIO POLES DESIGNER

Progetto grafico

EIKON

Fotografia

STUDIO LEON PESARO

Art Buyer

SILVIA URBINATI

Fotolito

Z13

Stampa

ARTELITO

La Colombini S.p.A. si riserva
di apportare, senza alcun preavviso
le modifiche che riterrà
più opportune al fine
di migliorare il prodotto.

ARTEC

COLOMBINI S.p.A.

Azienda certificata UNI EN ISO 9001:2008
Azienda certificata UNI EN ISO 14001:2004
Strada Ca' Valentino, 124
47891 Falciano - Repubblica di San Marino

Telefono da Italia 0549 975 611
Fax da Italia 0549 909 266
Phone from abroad +378 975 948
Fax from abroad +378 975 955

www.colombinigroup.com
www.colombinicasa.com
<http://b2b.colombinigroup.com>